

**P** Parken mit der SWA-Kundenkarte  
Infos finden sie unter:  
[www.aalen.de/parken](http://www.aalen.de/parken)

**10. Infotage-Energie**  
Freitag, 28. Januar bis  
Sonntag, 30. Januar 2011  
im Rathaus Aalen.

**Fotowettbewerb: „Aalen so gesehen“**  
Einsendeschluss: 1. März  
2011. Infos unter: [www.fotowettbewerb-aalen.de](http://www.fotowettbewerb-aalen.de)

**Malteser Hilfsdienste e.V.**  
Erste-Hilfe-Lehrgang mit  
Defibrillation.  
Seite 2

**Bebauungsplan**  
Aufstellung und öffentliche  
Auslegung „Südlich des  
ehemaligen Härtsfeld-  
bahnhofes,, Seite 2

## Infos

### Einwohnerzahlen konstant

Nach den Ergebnissen der vorläufigen Einwohnerfortschreibung hat sich die Einwohnerzahl in Aalen im Laufe des Jahres 2010 nahezu nicht verändert. Ende 2010 leben 65.644 Menschen in Aalen, das sind 96 Einwohner weniger als zu Beginn des Jahres. Zum Vergleich: im Jahr 2009 hat Aalen über 300 Einwohner verloren. Im Jahr 2010 gibt es in der Kernstadt mit +23 Personen den größten Einwohnerzuwachs, gefolgt von Wasseralfingen mit +22 und Waldhausen mit +20 Einwohnern. Ein Rückgang der Einwohnerzahl ist in Unterkochen mit -59, in Ebnat mit -43 und in Fachsenfeld mit -25 Einwohnern zu verzeichnen.

### Lea: Leistung - Engagement - Anerkennung

#### Mittelstandspreis für soziale Verantwortung in Baden-Württemberg 2011

Viele Unternehmen in Baden-Württemberg nehmen neben ihrer wirtschaftlichen auch ihre soziale Verantwortung in beispielhafter Weise wahr. Dieses freiwillige, über die eigentliche Geschäftstätigkeit hinaus gehende Engagement kleiner und mittlerer Unternehmen soll ins Licht der Öffentlichkeit gerückt werden und als anstiftendes Beispiel dienen. Daher loben die Caritas und das Wirtschaftsministerium in Baden-Württemberg, Leistung - Engagement - Anerkennung (Lea), aus. Bewerben können sich ab sofort baden-württembergische Unternehmen mit maximal 500 Vollzeitbeschäftigten, die einen Wohlfahrtsverband, einen Verein, eine soziale Organisation, Initiative oder Einrichtung unterstützen und so gemeinsam mit ihnen ein soziales Projekt realisieren. **Bewerbungsschluss ist der 7. März 2011.** Weitere Informationen finden Sie auf der Homepage [www.mittelstandspreis-bw.de](http://www.mittelstandspreis-bw.de). Anfragen zum Bewerbungsverfahren richten Sie bitte an die Geschäftsstelle des Mittelstandspreises für soziale Verantwortung in Baden-Württemberg, c/o Caritas in Baden-Württemberg, Strombergstraße 11, 70188 Stuttgart, Telefon: 0711 26331174, E-Mail: [kern@caritas-dicvrs.de](mailto:kern@caritas-dicvrs.de)

### Museum Wasseralfingen

#### Führung durch die Sonderausstellung „Fundort Appenwang – Spuren der Kelten in Wasseralfingen“

Im Rahmen der Sonderausstellung „Fundort Appenwang – Spuren der Kelten in Wasseralfingen“ bietet das Museum Wasseralfingen am Sonntag, 30. Januar 2011 um 14.30 Uhr eine öffentliche Führung durch die Ausstellung an. Die Führung ist kostenlos, nur der Eintritt ist zu entrichten. Der nächste Führungstermin ist am Sonntag, 27. Februar 2011.

**Öffnungszeiten:** 20. November 2010 bis 30. April 2011. Samstag, Sonntag und Feiertage von 13 bis 17 Uhr und nach Vereinbarung unter Telefon: 07361 52-1021, [museen@aalen.de](mailto:museen@aalen.de). **Eintritt:** 2 Euro, ermäßigt 1,50 Euro

### Theater der Stadt Aalen

Donnerstag, 20. Januar 2011 | 20 Uhr | Wi.Z  
„**PACK DIE BADEHOSE EIN**“. Eine Camping-Revue.

Freitag, 21. Januar 2011 | 20 Uhr | Wi.Z  
„**DORFPUNKS**“. Musical von Rocko Schamoni.

Samstag, 22. Januar 2011 | 20 Uhr | Altes Rathaus - „**DARK PLAY**“ von Carlos Murillo.

Sonntag, 23. Januar 2011 | 15 Uhr | Altes Rathaus - „**DER FAULSTE KATER DER WELT**“ nach einem Kinderbuch von Franziska Biermann. Für Kinder ab vier Jahren.

Sonntag, 23. Januar 2011 | 19 Uhr | Altes Rathaus - „**DAS SCHWEIGEN IM WALDE**“ von K. Kreuzhage und I. Otto.

## OB Gerlach wirbt auf der CMT für die Region



Oberbürgermeister Martin Gerlach hat gemeinsam mit Landrat Pavel und den Bürgermeistern der Erlebnisregion Schwäbische Ostalb auf der internationalen Touristik- und Caravanmesse Stuttgart, CMT, kräftig für die Region geworben. Auch der baden-württembergische Wirtschaftsminister Ernst Pfister informierte sich auf seinem Messerundgang und überzeugte sich von dem neuen Auftritt unter der Marke „Weltkultour – Schwäbische Alb“.

Auf prominente Unterstützung konnten die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter am CMT-Stand der Ostalb in Halle 6 am vergangenen Montag setzen. Schon am Vormittag griffen Landrat Klaus Pavel und Aalens Oberbürgermeister Martin Gerlach zu Karten und Prospekten und fanden sichtlich Spaß daran, mit Messebesuchern ins Gespräch zu kommen.

Die Begeisterung für die Schönheiten und touristischen Attraktionen der Region überzeugte. Ob Radtouren entlang des Limes, Limesmuseum oder Dalkinger Tor, der 60 Kilometer lange



Grenzwall in der Region ist nur eines der attraktiven Reiseziele, mit der sich die Erlebnisregion auf der Touristikmesse präsentiert. Auf der Aktionsfläche boten Römerinnen Einblicke in römische Kultur, informierten die Cicerones über die Sehenswürdigkeiten in der Region und präsentierten sich kriegerisch in Kettenhemd und Helm. Neben dem Weltkulturerbe Limes punktet die Region unter anderem mit dem Geopark und Sehenswürdigkeiten wie dem Kloster Neresheim, der Härtsfeldbahn und idealen Wintersport- und Wandergebieten.

22 Gemeinden haben sich dem Verbund der Touristikgemeinschaften angeschlossen und präsentieren ihre Stärken in der Erlebnisregion Schwäbische Ostalb. Noch bis zum Sonntag sind der Ostalbkreis, die Städte Aalen und Ellwangen und die Touristikgemeinschaften „Sagenhafter Albuch“, „Ries-Ostalb“, „Gastliches Härtsfeld“, die Deutsche Limesstraße und das Limesinformationszentrum auf 100 Quadratmetern am 20 Meter langen Stand auf der CMT vertreten.

## Tagesordnung der öffentlichen Gemeinderatssitzung

Am Donnerstag, 20. Januar 2011 um 16 Uhr findet im großen Sitzungssaal des Rathauses eine öffentliche Gemeinderatssitzung mit folgender Tagesordnung statt:

1. Verleihung des Verdienstabzeichens des Städtetags Baden-Württemberg in Gold für 30-jährige Gremienmitgliedschaft an Frau Stadträtin Ursula Barth
  2. Bebauungsplan "Westlich der Stollbergstraße" im Planbereich 62-01, Plan Nr. 62-01/1 in Aalen-Dewangen und Satzung über örtliche Bauvorschriften für das Bebauungsplangebiet, Plan Nr. 62-01/1 sowie Änderung des Flächennutzungsplanes (FNP) im "Bereich Stollbergstraße" (27. FNP-Änderung)
  3. Mittelfristiges Entwicklungskonzept der Stadt Aalen auf der Basis der Bevölkerungsprognose 2010 und Bildung eines Arbeitskreises zur Leitbildentwicklung
  4. Vereinbarung mit der Wohnungsbau zum Kaufvertrag vom 04.11.2002
  5. Kath. Kindergarten St. Vinzenz, Stuttgarter Str. 67, 73430 Aalen: Architektenwettbewerb
  6. Erweiterung Karl-Kessler-Realschule, Aalen - Wasseralfingen  
Vergabe Rohbauarbeiten
  7. Beihilfe an einen Netzbetreiber zur Verbesserung der Breitbandversorgung des Gewerbegebietes Fachsenfeld
  8. Bekanntgabe nichtöffentlich gefasster Beschlüsse gem. § 35 Abs. 1 GemO
  9. Sonstige Bekanntgaben und Anfragen
- gez.  
Gerlach  
Oberbürgermeister  
**Änderungen vorbehalten!**

## Verkauf von städtischen Bauplätzen in Aalen-Wasseralfingen „Schäle-Hardt II“

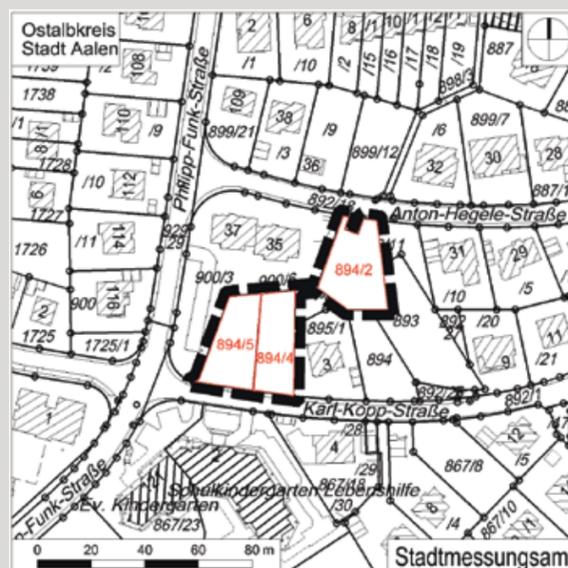
An der Karl-Kopp-Straße bzw. Anton-Hegele-Straße verkauft die Stadt Aalen attraktive Bauplätze eingebettet in das bereits vorhandene Baugelände. Die Grundstücke zwischen 540 m<sup>2</sup> und 640 m<sup>2</sup>, sind mit Einzel- oder Doppelhäusern ein- bzw. zweigeschossig bebaubar. Mit der Bebauung kann sofort begonnen werden. Der Grundstückspreis beträgt 170 €/m<sup>2</sup> (unter Vorbehalt der Zustimmung des Gemeinderates) inklusive der Erschließungskosten zuzüglich des Entwässerungsbeitrags und der Hausanschlüsse.

Im Rahmen der Familienförderung erhalten Familien mit Kindern einen Nachlass auf den Bauplatzpreis.

Bauplatzinteressenten werden gebeten, sich bis 10. Februar 2011 schriftlich bei der Stadt Aalen, Markplatz 30, 73430 Aalen, zu bewerben.

Anträge, Pläne und weitere Auskünfte für diese oder andere städtische Bauplätze erhalten Sie im Aalener Rathaus von Karl Abele, Zentrale Bauverwaltung und Immobilien, Zimmer 401, Telefon: 07361 52-1401, E-Mail: [karl.abele@aalen.de](mailto:karl.abele@aalen.de)

Weitere Informationen erhalten Sie auch unter [www.aalen.de](http://www.aalen.de) Geodatenportal/Grundstücksangebote.



### Musikschule

Montag, 24. Januar 2011 | 18 Uhr | Herbert-Becker-Saal - **Sitzkissenkonzert** für die Kleinen und die Großen.

Mittwoch, 26. Januar 2011 | 19 Uhr | Herbert-Becker-Saal - **Vorspiel**. Musikalischer Abend für Erwachsene.

Donnerstag, 17. Januar 2011 | 18 Uhr | Bürger-saal Wasseralfingen - **Vorspiel und Schnuppertag**. Es musizieren Schülerinnen und Schüler der Zweigstelle Wasseralfingen.

### Volkshochschule

Mittwoch, 19. Januar 2011 | 20 Uhr | Kino am Kocher - **Italienische Filmreihe**: „Die Legende vom Ozeanpianisten“. Spielfilm, Italien 1999.

Montag, 24. Januar 2011 | 19.30 Uhr | Hochschule Aalen - **Vortrag: Ein Ende der Geschichte - Was ist Moderne?** Mit Professor Dr. Edgar Wolfrum.

Dienstag, 25. Januar 2011 | 20 Uhr | Torhaus - **Vortrag: Zu Fuß über die Alpen**: Der Traum-pfad von München nach Venedig mit Kerstin Hösch.

### Engagierte gesucht

Die Regionalgruppe Aalen des Katholischen Blindenwerks sucht Mitbürger, die Zeit und Lust haben, den Alltag von Blinden und Menschen mit Sehbehinderungen in Aalen durch kleine Unterstützungsangebote zu bereichern. Gedacht ist z. B. an telefonische Kontakte, einen regelmäßigen Vorlesetreff im Bürgerspital, Begleitung zu öffentlichen Veranstaltungen oder kleine Hilfestellungen im Haushalt. Nähere Informationen erhalten Sie im Rahmen einer unverbindlichen Kennenlern- und Informationsveranstaltung mit Kaffee und Kuchen am Dienstag, 25. Januar 2011 um 15 Uhr im Bürgerspital am Spritzenhausplatz in Aalen. Kontakt: Katholisches Blindenwerk, Regionalgruppe Aalen, Frau Lübke, Telefon: 07361 66993. Weitere aktuelle Engagement-Angebote sind im Internet unter [www.aalen.de/engagement](http://www.aalen.de/engagement) zu finden.

## Anmeldung zur Kinderspielstadt Ostalbcity

Die Kinderspielstadt des Stadtjugendrings Aalen e.V. öffnet die Tore wieder vom 1. bis 12. August 2011. Dieses Jahr ist sie das erste Mal auf dem Greutplatz Aalen stationiert. Bei der Kinderspielstadt handelt es sich um ein etwas anderes Ferienangebot für Kinder im Alter von 8 bis 13 Jahren. Informationen und Anmeldung beim Stadtjugendring Aalen e.V., Friedhofstraße 8, 73430 Aalen, Telefon: 07361 66855 oder unter [www.sjr-aalen.de](http://www.sjr-aalen.de) und [www.ostalbcity.de](http://www.ostalbcity.de)

### Frauen

Donnerstag, 20. Januar 2011 | 18 Uhr | Torhaus | Paul-Ulmschneider-Saal - **After-Work-Coaching: Selbstmanagement** - die eigenen Stärken (wieder) finden. Vortrag mit Anne Schweggenhäußer.

Sonntag, 23. Januar 2011 | ab 9.30 Uhr | Kino am Kocher - **Frauen - Film - Frühstück**. 11 Uhr Filmbeginn „Julie und Julia“. Kartenvorverkauf über VHS oder beim Kino am Kocher.

### Gottesdienste

#### Katholische Kirchen:

**Marienkirche:** So. 9 Uhr Eucharistiefeier, 11.15 Uhr Eucharistiefeier - Kinderkirche im Gemeindehaus, 19 Uhr Eucharistiefeier; **St.-Elisabeth-Kirche** | Grauleshof: So. 10 Uhr Eucharistiefeier; **St.-Michaels-Kirche** | Pelzwasen: So. 10.30 Uhr Eucharistiefeier kroatisch/deutsch; **Heilig-Kreuz-Kirche** | Hüttfeld: Sa. 18.30 Uhr Vorabend-Eucharistiefeier; **Salvator-Kirche:** So. 10.30 Uhr Jugendgottesdienst mit der Band „MiniRock“ u. der ital. Gemeinde - Kleine Kirche im Meditationsraum; **Ostalb-Klinikum:** 9.15 Uhr Wortgottesdienst; **Peter-u.-Paul-Kirche** | Heide: So. 9.15 Uhr Ökumenischer Gottesdienst; **St.-Bonifatius-Kirche** | Hofherrweiler: Sa. 18.30 Uhr Eucharistiefeier (Vorabendgottesdienst); **St.-Thomas-Kirche** | Unterrombach: So. 10 Uhr Eucharistiefeier mit Vorstellung der Erstkommunionkinder.

#### Evangelische Kirchen:

**Stadtkirche:** So. 10 Uhr Gottesdienst; **Christuskirche** | Unterrombach: So. 10 Uhr Musikalischer Gottesdienst/Apis; **Martin-Luther-Saal** | Hofherrweiler: So. 9 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl; **Johanneskirche:** Sa. 19 Uhr Gottesdienst zum Wochenschluss; **Markus-Kirche** | Hüttfeld: So. 10.30 Uhr Gottesdienst; **Martinskirche** | Pelzwasen: So. 10.30 Uhr Gottesdienst; **Peter-u.-Paul-Kirche:** So. 11 Uhr Gottesdienst; **Ev. freikirchliche Gemeinde (Baptisten):** So. 10 Uhr Gottesdienst; **Evangelisch-methodistische Kirche:** So. 10.15 Uhr Gottesdienst; **Neuapostolische Kirche:** So. 9.30 Uhr Gottesdienst, Mi. 20 Uhr Gottesdienst; **Volksmission:** So. 9.30 Uhr Gottesdienst; **Biblische Missionsgemeinde Aalen:** So. 9.30 Uhr Gottesdienst und Kindergottesdienst.

### Hilfsdienste

#### Malteser

**Erste-Hilfe-Lehrgang mit Defibrillation**  
Der Malteser Hilfsdienst e.V. veranstaltet am Freitag, 4. Februar von 18 bis 22 Uhr und am Samstag, 5. Februar 2011 von 8 bis 17 Uhr einen Erste-Hilfe-Lehrgang mit Defibrillation im Malteser-Zentrum, Grotstraße 2, 73431 Aalen. Der Lehrgang ist für alle Führerscheinklassen und für Betriebshelfer geeignet. Die Kursgebühr beträgt 32 Euro. Anmeldung erforderlich unter Kursinfo 07361 93940 oder bei [www.malteser.de](http://www.malteser.de)

### Impressum

Herausgeber  
Stadt Aalen – Presse- und Informationsamt  
Marktplatz 30  
73430 Aalen  
Telefon (07361) 52-1142  
Telefax (07361) 52-1902  
E-Mail [presseamt@aalen.de](mailto:presseamt@aalen.de)

Verantwortlich für den Inhalt  
Oberbürgermeister Martin Gerlach  
und Pressesprecherin Uta Singer

Druck  
Druckhaus Ulm Oberschwaben GmbH & Co.,  
89079 Ulm, Siemensstraße 10

Erscheint wöchentlich mittwochs

## Öffentliche Bekanntmachung

# Bebauungsplan - Südlich des ehemaligen Härtsfeldbahnhofes

Satzung über örtliche Bauvorschriften / Aufstellung und öffentliche Auslegung

**Aufstellung nach § 2 Baugesetzbuch (BauGB), § 13 und 13 a BauGB und öffentliche Auslegung nach § 3 Absatz 2 BauGB des Bebauungsplanentwurfes „Wohngebiet südlich des ehemaligen Härtsfeldbahnhofes“ in den Planbereichen 30-02 und 35-01 in Aalen-Ebnat, Plan Nr. 30-02 vom 17. November 2010 (Stadtplanungsamt Aalen / Stadtmessungsamt Aalen) und Begründung vom 17. November 2010 (Stadtplanungsamt Aalen) und der Satzung über örtliche Bauvorschriften für das Bebauungsplangebiet, Plan Nr. 30-02**

Der Gemeinderat der Stadt Aalen hat in seiner Sitzung am 16. Dezember 2010 beschlossen, einen Bebauungsplan sowie eine Satzung über örtliche Bauvorschriften gemäß § 74 Landesbauordnung (LBO) für das Bebauungsplangebiet aufzustellen. Außerdem hat er in der selben Sitzung den Entwurf des oben genannten Bebauungsplanes sowie den Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften gebilligt.

Das Plangebiet liegt in der Ortsmitte von Ebnat im Quartier zwischen den Straßen Graf-Hartmann-Straße, Sportplatzweg und Münzstraße, südlich des ehemaligen Härtsfeldbahnhofes und nördlich der Graf-Hartmann-Straße. Die Planfläche befindet sich unmittelbar östlich des Dorfzentrums und wird wie folgt abgegrenzt:

**im Norden** durch die Flst. 1439 (Straßengrundstück/Sportplatzweg) bzw. durch die Flst. 1452/24, 1452/25, 1452/26, 1452/27;  
**im Osten** durch die Flst. 127/2, 128, 127 und 127/1;  
**im Süden** durch das Flst. 133 (Graf-Hartmann-Straße);  
**im Westen** durch die Flst. 131/6, 131/5, 131/3, 131/2 und 132 (Münzstraße);

Die genaue Abgrenzung des Plangebietes ist aus dem ausgelegten Bebauungsplanentwurf ersichtlich.

**Ziel der Planung:** Mit dem Bebauungsplanverfahren wird das Ziel verfolgt, den Freibereich südlich des ehemaligen Härtsfeldbahnhofes im Ortszentrum städtebaulich zu ordnen und für die Wohnbebauung zur Verfügung zu stellen. Die hauptsächlich in der Nachkriegszeit gebauten vereinzelt Wohnhäuser sollen in dem Zusammenhang eine gesicherte öffentliche Erschließung erhalten. Das Baugebiet soll überwiegend dem Woh-

nen dienen. Dabei sind die Festsetzungen an den Regelungen bzw. Bestand der baulichen Umgebung orientiert. Mit diesem Bebauungsplan-Verfahren sollen die rechtlichen Grundlagen für die Überbauung der innerörtlichen Baulücke geschaffen werden.

Durch diesen Bebauungsplan (Plan Nr. 30-02) sollen teilweise folgende Bebauungspläne/Baulinien aufgehoben werden, soweit diese vom Geltungsbereich des Bebauungsplanes Plan Nr. 30-02 überlagert werden:

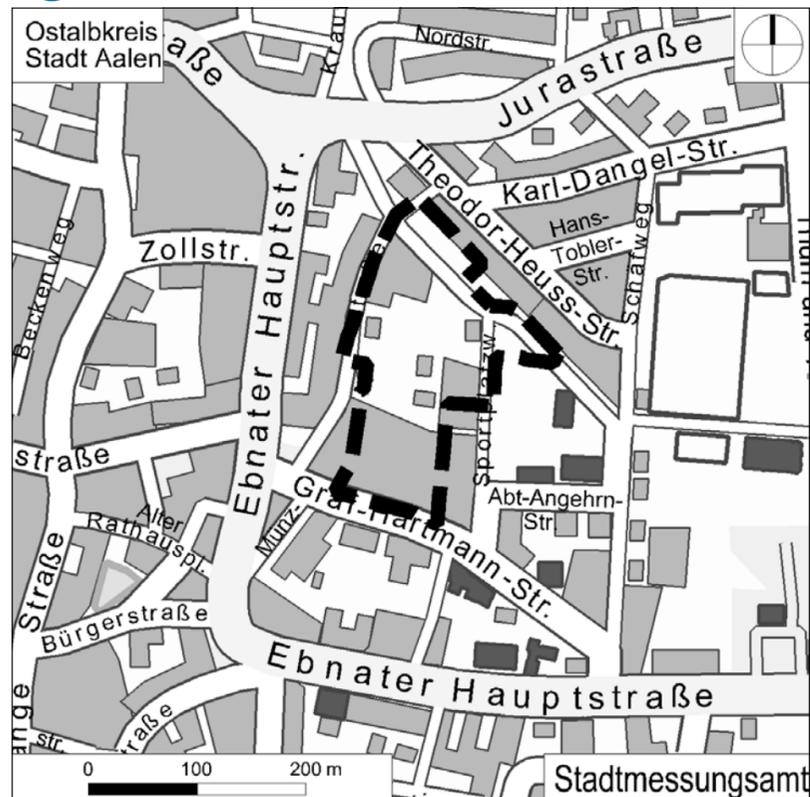
- \* Bebauungsplan „Misch- und Wohngebiet auf dem Gelände des ehemaligen Härtsfeldbahnhofes Nr. 30-02/1“, in Kraft seit 24. Juni 1998
- \* Bebauungsplanentwurf „Wohngebiet südlich des ehemaligen Härtsfeldbahnhofes“, Plan Nr. 30-02 (Billigungsbeschluss: 6. November 1997)
- \* Rechtsverbindliche Baulinie entlang der Münzstraße vom 25. April 1904

Der Bebauungsplan dient der Innenentwicklung des Stadtbezirks Ebnat und wird daher im vereinfachten Verfahren gemäß § 13 a BauGB und § 13 BauGB ohne Umweltprüfung durchgeführt.

Der Entwurf des Bebauungsplanes mit Textteil, der Entwurf der Satzung über örtliche Bauvorschriften und die Begründung zum Bebauungsplan sind in der Zeit **vom 27. Januar 2011 bis 28. Februar 2011**, je einschließlich, im Rathaus in 73430 Aalen, Marktplatz 30, auf dem Flur des 4. Obergeschosses (im Bereich des Stadtplanungsamtes Aalen an der Wand gegenüber den Zimmern 429 und 430) während der üblichen Dienststunden öffentlich zu jedermanns Einsichtnahme ausgelegt. Die Öffnungszeiten des Rathauses sind von Montag bis Donnerstag 8.30 bis 11.45 Uhr, Montag bis Mittwoch 14 bis 16 Uhr, Donnerstag 15 bis 18 Uhr, Freitag 8.30 bis 12 Uhr. Außerhalb dieser Zeiten können andere Termine vereinbart werden, Telefon: 07361 52-1438 oder per E-mail [stadtplanungsamt@aalen.de](mailto:stadtplanungsamt@aalen.de). Auskünfte werden ebenfalls im Stadtplanungsamt gegeben.

Zur gleichen Zeit können die Unterlagen auch bei der Geschäftsstelle in Aalen-Ebnat eingesehen werden.

Als Informationsgrundlage ist dieser Bebauungsplanentwurf parallel auch im Internet unter "[www.aalen.de](http://www.aalen.de) > Rathaus > Planungsbe-



teilung" oder über die Adresse "[www.aalen.de/bebauungsplan](http://www.aalen.de/bebauungsplan)" abrufbar.

Es wird darauf hingewiesen, dass die förmliche Auslegung im Sinne des § 3 Abs. 2 BauGB nur im Stadtplanungsamt vorgenommen wird. Auskünfte werden dort gegeben.

**Stellungnahmen können während der Auslegungsfrist** schriftlich oder zur Niederschrift beim Stadtplanungsamt Aalen, Marktplatz 30, 73430 Aalen abgegeben werden. Es wird gebeten die volle Anschrift anzugeben. Stellungnahmen können während der Auslegungsfrist auch über das im o.g. Link "Planungsbeteiligung" eingerichtete Kontaktformular abgegeben werden.

Stellungnahmen, die im Verfahren der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nicht rechtzeitig abgegeben worden sind, können bei der Beschlussfassung über den Bauleitplan unberücksichtigt bleiben, sofern die Gemeinde deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen (§ 4 a Abs. 6 BauGB). Außerdem darf der Inhalt der betroffenen Stellungnahmen nicht für die Rechtmäßigkeit des Bebauungsplanes von Bedeutung sein.

Über die Stellungnahmen entscheidet der Gemeinderat in öffentlicher Sitzung.

Es wird darauf hingewiesen, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Wesentliche umweltbezogene Stellungnahmen liegen nicht vor. Folgende Arten umweltbezogener Informationen sind verfügbar und der Begründung (17. November 2010) zu entnehmen: Boden und Wasser, Klima und Immissionen, Pflanzen, Tiere und ihre Lebensräume, Landschafts- und Ortsbild, Erholung, Mensch, Kultur- und Sachgüter, Immissionen, Altlasten sowie artenschutzrechtliche Einschätzung.

Aalen, 14. Januar 2011  
Bürgermeisteramt Aalen

gez.  
Gerlach  
Oberbürgermeister

### Katholische Erwachsenenbildung

#### „KESS- erziehen“ - für Eltern mit Migrationshintergrund

Die katholische Erwachsenenbildung, Bildungswerke Ostalbkreis bietet in Zusammenarbeit mit der Stadt Aalen (Integrationsbeauftragter) in Aalen einen 5-teiligen KESS-Kurs für Eltern mit Migrationshintergrund an.

**Kostenfreie Infoveranstaltung:** Donnerstag, 20. Januar 2011 im C-Punkt der Caritas Ostwürttemberg, Weidenfelder Straße 12.

**Kursbeginn:** Donnerstag, 3. Februar 2011 von 9.30 bis 11.45 Uhr im C-Punkt.

**Infos und Anmeldung** zum Kurs bei keb Ostalbkreis, Weidenfelder Straße 12, 73430 Aalen, Telefon: 07361 590 30 oder E-Mail: [info@keb-ostalbkreis.de](mailto:info@keb-ostalbkreis.de)

### Zu verschenken

**Gefrierschrank**, 85 x 50 x 60 cm, Telefon: 07361 34942;  
**2 Reifen für Autoanhänger**, 5,0 bis 10 C, Telefon: 07361 73959;  
**Buffet**, sehr stabil, Telefon: 07361 527823;  
**Tonpflanze** „Ficus Benjamina“ ca. 2,5 m, Telefon: 0170 5588397;  
**Aquarium**, 60 Liter mit allem Zubehör, Telefon: 07367 7260;  
**Eckcouch; Couchtisch; Sideboard; Regal**, Telefon: 07366 925378;  
**Wenn auch Sie etwas zu verschenken haben, dann richten Sie Ihr Angebot bis Freitag, 10 Uhr an die Stadtverwaltung Aalen, über [www.aalen.de](http://www.aalen.de), Rubrik „Aalen“ oder per Telefon unter 07361 52-1143. Es werden nur Angebote aus dem Stadtgebiet Aalen veröffentlicht!**

### Begegnungsstätte

Mittwoch, 26. Januar 2011 | 15 Uhr  
**Reisevortrag** über „Wandern im Wilden-Kaisergebiet“ mit Günter Kleinmaier.

### Aalen Sportiv

#### MTV Aalen

Ab Mittwoch, 12. Januar 2011  
20 Uhr bis 21 Uhr

**Kurs-Nr. 42/11** - Rückenfitness. Zehn Mal.  
Anmeldung: Birgit Widmann, Telefon: 07361 923527, E-Mail: [birgit.widmann@t-online.de](mailto:birgit.widmann@t-online.de)

### Verloren – Gefunden

Kater getigert, Fundort: Aalen-Oberrombach.  
**Zu erfragen beim Tierheim Dreherhof, Telefon: 07366 5886.**

Taschenbuch, Fundort: Aalen; USB-Stick schwarz, Fundort: Aalen; Kinderuhr, Fundort: Aalen; 2 Baustellenlampen (Wemas), Fundort: Aalen; Stoppuhr, Fundort: Aalen. **Zu erfragen beim Fundamt Aalen, Telefon: 07361 52-1081.**

### Altpapiersammlungen

#### Bringsammlung

Samstag, 22. Januar 2011 | 9 bis 12 Uhr  
Dewangen | TSV Dewangen, Fußballjugend. Containerstandplatz bei der BAG (Berger Weg) und beim Festplatz (Rotfeldstraße)

Hofen | RKV/DRK Hofen. Dorfplatz

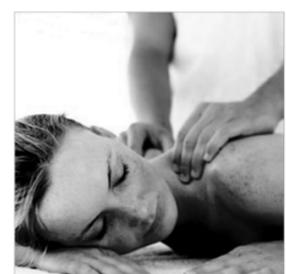
Wasseralfingen | Karl-Kessler-Realschule. Parkplatz Im Tal.



## Gutscheinaktion Jan./Febr. 2011

**Rügener Heilkreide & Teilmassage & ein Besuch in der Therme**

**sonderpreis Euro 48,-**

Die Wärme-Packung mit besonders feiner Körnung ist eine milde, allergenfreie Reinigung die den Körper zudem entschlackt. Nachdem der Körper erwärmt ist, kann die Massage die beste Wirkung entfalten.

- die Gutscheine haben eine Gültigkeit von mehreren Jahren -

Tel.: (0 73 61) 94 93 - 16  
[www.limes-thermen.de](http://www.limes-thermen.de) Stadtwerke Aalen GmbH

## LIMES-THERMEN AALEN